

Správa nezávislého audítora

o overení účtovnej závierky zostavenej k 31.12.2013

Obecnému zastupiteľstvu

O B C E

M A L É L E V Á R E

M A R E C 2014

Správa nezávislého audítora

o overení účtovnej závierky zostavenej k 31.12.2013

Obecnému zastupiteľstvu obce

M A L É L E V Á R E

Správa k účtovnej závierke

Uskutočnili sme audit priloženej účtovnej závierky účtovnej jednotky obce Malé Leváre, IČO: 00309711, ktorá obsahuje súvahu k 31.decembru 2013, výkaz ziskov a strát za rok končiaci k uvedenému dátumu, a poznámky, ktoré obsahujú prehľad významných účtovných zásad a účtovných metód a ďalšie vysvetľujúce informácie.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu za účtovnú závierku

Starosta obce je zodpovedný za zostavenie účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz v súlade so zákonom č.431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o účtovníctve“) a za interné kontroly, ktoré štatutárny orgán považuje za potrebné pre zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Starosta obce je zodpovedný za dodržiavanie pravidiel rozpočtového hospodárenia, vývoj dlhu a používanie návratných zdrojov financovania podľa zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Zodpovednosť audítora

Našou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto účtovnú závierku na základe nášho auditu. Audit sme vykonali v súlade s medzinárodnými audítorskými štandardmi. Podľa týchto štandardov máme dodržiavať etické požiadavky, naplánovať a vykonať audit tak, aby sme získali primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti. Súčasťou auditu je uskutočnenie postupov na získanie audítorských dôkazov o sumách a údajoch vykázaných v účtovnej závierke.

Súčasťou auditu je aj zhodnotenie rozpočtového hospodárenia a zadĺženosti obce a overenie použitia návratných zdrojov financovania, vyplývajúce zo zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Zvolené postupy závisia od úsudku audítora, vrátane posúdenia rizík významnej nesprávnosti v účtovnej závierke, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri posudzovaní tohto rizika audítor berie do úvahy interné kontroly relevantné na zostavenie účtovnej závierky účtovnej jednotky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz, aby mohol navrhnúť audítorské postupy vhodné za daných okolností, nie však na účely vyjadrenia stanoviska k účinnosti interných kontrol účtovnej jednotky. Audit ďalej zahŕňa vyhodnotenie vhodnosti použitých účtovných zásad a účtovných metód ako aj primeranosti účtovných odhadov, ktoré urobil štatutárny orgán, ako aj vyhodnotenie celkovej prezentácie účtovnej závierky.

Sme presvedčení, že auditorské dôkazy, ktoré sme získali, poskytujú dostatočný a vhodný základ pre náš názor.

Stanovisko

Podľa nášho názoru účtovná závierka poskytuje vo všetkých významných súvislostiach pravdivý a verný obraz finančnej situácie obce Malé Leváre k 31.decembru 2013 a výsledky jej hospodárenia a peňažné toky za rok končiaci k uvedenému dátumu v súlade so zákonom o účtovníctve.

Správa o ďalších požiadavkách zákonov a predpisov

Na základe overenia rozpočtového hospodárenia zachyteného v poznámkach účtovnej závierky konštatujeme, že sme nezistili vo všetkých významných súvislostiach skutočnosti, ktoré by spochybňovali vykázané výsledky rozpočtového hospodárenia. Stav vykázaného dlhu obce a návratných zdrojov podľa nášho overenia je zhodný so stavom vykázaným v účtovnej závierke.

Senica, 27. marca 2014

RVC Senica s.r.o.
M.Nešpora 925/8
905 01 Senica
Licencia SKAU č.302
OR Okresného súdu Trnava
odd. Sro, vložka č.14727/T



Ing. Terézia Urbanová
Zodpovedný audítor
Licencia SKAU č.658

S ú v a h a

k 31.12 .2013

(v € zaokruhlené na dve desatinné miesta)

Účtovná závierka

- ☒ riadna
☐ mimoriadna

Za obdobie

Mesiac R o k Mesiac R o k
 od 0 1 2 0 1 3 do 1 2 2 0 1 3

I Č O

0 0 3 0 9 7 1 1

Názov účtovnej jednotky

O b e c M a l é L e v á r e

Sídlo účtovnej jednotky

Ulica a číslo

PSČ

Názov obce

9 0 8 4 M a l é L e v á r e

Smerové číslo telefónu

Číslo telefónu

Číslo faxu

9 0 8 7 4 0 3 4 7 7 9 5 1 2 2 0 3 4 7 7 9 5 1 2 8

e - mail

Zostavená dňa:

24 01 2014

Podpisový záznam štatutárneho orgánu alebo člena
 štatutárneho orgánu účtovnej jednotky:



STRANA AKTÍV		Číslo riad- ku	Účtovné obdobie			Bezprostredne predhádžajúce účtovné obdobie
			Brutto	Korekcia	Netto	
	Spolu majetok r.002+r.033+r.110+r.114	001	6661075,96	1767458,84	4893617,12	4918046,39
A.	Neobežný majetok r.003+r.011+r.024	002	6052340,63	1734479,05	4317861,58	4381778,53
A.I.	Dlhodobý nehmotný majetok súčet (r.004 až 010)	003				
A.I.1.	Aktivované náklady na vývoj (012)-(072+091AU)	004				
2.	Softvér (013)-(073+091 AU)	005				
3.	Oceniteľné práva (014)-(074+091 AU)	006				
4.	Drobný dlhodobý nehmotný majetok (018)-(078+091 AU)	007				
5.	Ostatný dlhodobý nehmotný majetok (019)-(079+091 AU)	008				
6.	Obstaranie dlhodobého nehmotného majetku (041)-(093)	009				
7.	Poskytnuté preddavky na DNM (051)-(095 AU)	010				
A.II	Dlhodobý hmotný majetok r.012 až r.023	011	5670489,68	1734479,05	3936010,63	3999927,58
A.II.1.	Pozemky (031 - 092 AÚ)	012	1592353,26		1592353,26	1594255,84
2.	Umelecké diela a zbierky (032 - 092 AÚ)	013				
3.	Predmety z drahých kovov (033 - 092 AÚ)	014				
4.	Stavby (021)-(081+092 AU)	015	3499548,84	1228356,71	2271192,13	2386483,02
5.	Samostatné hnutelné veci a súbory hnutelných vecí (022)-(082+092 AU)	016	59635,25	51655,83	7979,42	4256,52
6.	Dopravné prostriedky (023)-(083+092 AU)	017	21748,18	16081,85	5666,33	3062,51
7.	Pestovateľské celky trvalých porastov (025)-(085+092 AU)	018				
8.	Základné stádo a ťažné zvieratá (026)-(086+092 AU)	019				
9.	Drobný dlhodobý hmotný majetok (028)-(088+092 AU)	020				
10.	Ostatný dlhodobý hmotný majetok (029)-(089+092 AU)	021				
11.	Obstaranie dlhodobého hmotného majetku (042)-(094)	022	497204,15	438384,66	58819,49	11869,69
12.	Poskytnuté preddavky na DHM (052)-(095 AU)	023				
A.III	Dlhodobý finančný majetok súčet (r.025 až r.032)	024	381850,95		381850,95	381850,95
A.III.1.	Podielové CP a podiely v dcérskej účtovnej jednotke (061)-(096 AU)	025				
2.	Podielové CP a podiely v spoločnosti s podstatným vplyvom (062) - (096 AU)	026				
3.	Realizovateľné cenné papiere (063) -(096 AU)	027	381850,95		381850,95	381850,95
4.	Dlhové cenné papiere držané do splatnosti (065) -(096 AU)	028				
5.	Pôžičky účtovnej jednotke v konsolidovanom celku (066) -(096 AU)	029				
6.	Ostatné pôžičky(067) -(096 AU)	030				
7.	Ostatný dlhodobý fin.majetok (069)-(096 AU)	031				

STRANA AKTÍV		Číslo riad- ku	Účtovné obdobie			Bezprostredne predhádzajúce účtovné obdobie
			Brutto	Korekcia	Netto	
8.	Obstaranie dlhod.finančného majetku (043)-(096 AU)	032				
B.	Obežný majetok r.034+040+048+060+085+098+104	033	608408,99	32979,79	575429,20	535888,26
B.I.	Zásoby súčet (r.035 až r.039)	034	450,20		450,20	492,73
B.I.1.	Materiál (112+119)-(191)	035	450,20		450,20	492,73
2.	Nedokončená výroba a polotovary (121 +122)-(192+193)	036				
3.	Výrobky (123)-(194)	037				
4.	Zvieratá (124)-(195)	038				
5.	Tovar (132 +133 + 139)-(196)	039				
B.II.	Zúčtovanie medzi subjektami verejnej správy súčet (r.041 až 047)	040	829,17		829,17	
B.II.1.	Zúčtovanie odvodov príjmov RO do rozpočtu zriaďovateľa (351AU)	041				
2.	Zúčtovanie transferov štátneho rozpočtu (353AU)	042				
3.	Zúčtovanie transferov rozpočtu obce a VÚC (355AU)	043				
4.	Zúčtovanie transferov zo štátneho rozpočtu v rámci kons. celku (356AU)	044				
5.	Ostatné zúčtovanie rozpočtu obce a VÚC (357AU)	045	829,17		829,17	
6.	Zúčtovanie transferov štátneho rozpočtu iným subjektom (358AU)	046				
7.	Zúčtovanie transferov medzi subjektami verejnej správy a iné zúčtovania (359AU)	047				
B.III.	Dlhodobé pohľadávky súčet (r.049 až 059)	048				
B.III.1.	Odberatelia (311AU)-(391 AU)	049				
2.	Zmenky a inkaso (312AU)-(391 AU)	050				
3.	Pohľadávky za eskontované c. papiere (313AU) -(391 AU)	051				
4.	Ostatné pohľadávky (315 AU)-(391 AU)	052				
5.	Pohľadávky voči zamestnancom (335AU)-(391 AU)	053				
6.	Pohľadávky voči združeniu (369AU)-(391 AU)	054				
7.	Pohľadávky a záväzky z pevných term. operácií (373 AU)-(391 AU)	055				
8.	Pohľadávky z nájmu (374 AU)-(391 AU)	056				
9.	Pohľadávky z vydaných dlhopisov (375 AU)-(391 AU)	057				
10.	Nakúpené opcie (376 AU)-(391 AU)	058				
11.	Iné pohľadávky (378 AU)-(391 AU)	059				
B.IV.	Krátkodobé pohľadávky súčet (r.061 až 084)	060	72402,75	32979,79	39422,96	44004,64
B.IV.1.	Odberatelia (311AU)-(391 AU)	061				
2.	Zmenky a inkaso (312AU)-(391 AU)	062				

STRANA AKTÍV		Číslo riad- ku	Účtovné obdobie			Bezprostredne predhádžajúce účtovné obdobie
			Brutto	Korekcia	Netto	
3.	Pohľadávky za eskontované c. papiere (313AU) -(391 AU)	063				
4.	Poskytnuté prevádzkové preddávky (314 AU) -(391 AU)	064	39,78		39,78	19,98
5.	Ostatné pohľadávky (315 AU)-(391 AU)	065				
6.	Pohľadávky z nedaňových rozpočtových príjmov (316 AU)-(391 AU)	066				
7.	Pohľadávky z daňových a colných rozpočtových príjmov (317 AU)-(391 AU)	067				
8.	Pohľadávky z nedaňových príjmov obcí a VÚC a RO (318 AU)-(391 AU)	068	27482,09	16024,73	11457,36	12072,77
9.	Pohľadávky z daňových príjmov obcí a VÚC (319 AU)-(391 AU)	069	35747,58	16955,06	18792,52	22281,28
10.	Pohľadávky voči zamestnancom (335)-(391 AU)	070	48,52		48,52	78,87
11.	Zúčtovanie s orgánmi sociálneho poistenia a zdravotného (336 AU)-(391 AU)	071				
12.	Daň z príjmov (341)-(391 AU)	072				
13.	Ostatné priame dane (342)-(391 AU)	073				
14.	Daň z DPH (343)-(391 AU)	074				
15.	Ostatné dane a poplatky (345)-(391 AU)	075				
16.	Pohľadávky voči združeniu (369AU)-(391 AU)	076				
17.	Pohľadávky a záväzky z pevných term. operácii (373 AU)-(391 AU)	077				
18.	Pohľadávky z nájmu (374 AU)-(391 AU)	078				
19.	Pohľadávky z vydaných dlhopisov (375 AU)-(391 AU)	079				
20.	Nakúpené opcie (376 AU)-(391 AU)	080				
21.	Iné pohľadávky (378 AU)-(391 AU)	081	2384,78		2384,78	2851,74
22.	Spojovací účet pri združení (396)	082				
23.	Zúčtovanie s Európskou úniou (371AU)-(391AU)	083				
24.	Transfery a ostatné zúčtovanie so subjektami mimo VS (372AU)-(391AU)	084	6700,00		6700,00	6700,00
B.V..	Finančné účty súčet(r.086 až 097)	085	534726,87		534726,87	491390,89
B.V.1.	Pokladnica (211)	086	41,59		41,59	157,93
2.	Ceniny (213)	087	26,85		26,85	29,00
3.	Bankové účty (221AU +/-261)	088	534658,43		534658,43	491203,96
4.	Účty v bankách s dobou viazanosti dlhšou ako jeden rok (221AU)	089				
5.	Výdavkový rozpočtový účet (222)	090				
6.	Príjmový rozpočtový účet (223)	091				
7.	Majetkové cenné papiere na obchodovanie (251) - (291AU)	092				
8.	Dlhové cenné papiere na obchodovanie (253) - (291AU)	093				

STRANA AKTÍV		Číslo riad- ku	Účtovné obdobie			Bezprostredne predhádzajúce účtovné obdobie
			Brutto	Korekcia	Netto	
9.	Dlhové cenné papiere so splatnosťou do 1 roka držané do splatnosti (256)-(291AU)	094				
10.	Ostatné realizovateľné cenné papiere (257)-(291AU)	095				
11.	Obstaranie krátkodobého finan. majetku (259)-(291AU)	096				
12.	Účta štátnej pokladnice (účtová skupina 28)	097				
B.VI.	Poskytnuté náv.finančné výpomoci dlhodobé r.099 až r.103	098				
B.VI.1.	Poskytnuté náv.fin.výpomoci v rámci konsolidovaného celku (271AU)-(291AU)	099				
2.	Poskytnuté náv.fin.výpomoci ostatným subjektom VS (272AU)-(291AU)	100				
3.	Poskytnuté náv.fin.výpomoci podnikat.subjektom (274 AU)-(291AU)	101				
4.	Poskytnuté náv.fin.výpomoci ostatným organizáciám (275AU)-(291AU)	102				
5.	Poskytnuté náv.fin.výpomoci fyzickým osobám (277 AU)(291AU)	103				
B.VII.	Poskytnuté náv.finančné výpomoci krátkodobé r.105 až r.109	104				
B.VII.1	Poskytnuté náv.fin.výpomoci v rámci konsolidovaného celku (271AU)-(291AU)	105				
2.	Poskytnuté náv.fin.výpomoci ostatným subjektom VS (272AU)-(291AU)	106				
3.	Poskytnuté náv.fin.výpomoci podnikat.subjektom (274 AU)-(291AU)	107				
4.	Poskytnuté náv.fin.výpomoci ostatným organizáciám (275AU)-(291AU)	108				
5.	Poskytnuté náv.fin.výpomoci fyzickým osobám (277 AU)(291AU)	109				
C.	Časové rozlíšenie	110	326,34		326,34	379,60
C.1.	Náklady budúcich období (381)	111	326,34		326,34	379,60
2.	Komplexné náklady budúcich období (382)	112				
3.	Príjmy budúcich období (385)	113				
D.	Vzťahy k účtom klientov štátnej pokladnice (účtová skupina 20)	114				
	KONTROLNÉ ČÍSLO r.001 až r. 114	888	26643977,50	7069835,36	19574142,14	19671805,96

STRANA PASÍV		Číslo riadku	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predhádzajúce účtovné obdobie
	VLASTNÉ IMANIE A ZÁVAZKY r.116+r.126+r.180+r.183	115	4893617,12	4918046,39
A.	Vlastné imanie r.117+r.120+r.123	116	2349420,52	2272556,20
A.I.	Oceňovacie rozdiely súčet (r.118+r.119)	117		
A.I.1.	Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov (+/- 414)	118		
2.	Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastín (+/- 415)	119		
A.II.	Fondy súčet r.121+r.122	120		
A.II.1.	Zákonný rezervný fond (421)	121		
2.	Ostatné fondy (427)	122		
A.III.	Výsledok hospodárenia (+/-) súčet (r.124 až 125))	123	2349420,52	2272556,20
A.III.1	Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov (+/- 428)	124	2271005,20	2360000,21
2.	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie (+/-) r.001-(r.117+r.120+r.124+r.126+r.180+r.183	125	78415,32	-87444,01
B.	Záväzky súčet r.127+r.132+r.140+r.151+r.173	126	482049,41	486072,32
B.I.	Rezervy súčet (r.128 až 131)	127	18252,01	16826,21
B.I.1.	Rezervy zákonné dlhodobé (451 AU)	128		
2.	Ostatné rezervy (459 AU)	129		
3.	Rezervy zákonné krátkodobé (323 AU,451 AU)	130		
4.	Ostatné krátkodobé rezervy (323 AU,459 AU)	131	18252,01	16826,21
B.II.	Zúčtovanie medzi subjektami verejnej správy (r.133 až r.139)	132		8969,04
B.II.1.	Zúčtovanie odvodov príjmov RO do rozpočtu zriaďovateľa (351AU)	133		
2.	Zúčtovanie transferov štátneho rozpočtu (353AU)	134		
3.	Zúčtovanie transferov rozpočtu obce a VÚC (355AU)	135		
4.	Zúčtovanie transferov zo štátneho rozpočtu v rámci kons. celku (356AU)	136		
5.	Ostatné zúčtovanie rozpočtu obce a VÚC (357AU)	137		8969,04
6.	Zúčtovanie transferov štátneho rozpočtu iným subjektom (358AU)	138		
7.	Zúčtovanie transferov medzi subjektami verejnej správy a iné zúčtovania (359AU)	139		
B.III.	Dlhodobé záväzky súčet (r.141 až 150)	140	335,02	251,27
B.III.1.	Ostatné dlhodobé záväzky (479)	141		
2.	Dlhodobé prijaté preddavky (475 AU)	142		
3.	Dlhodobé zmenky na úhradu (478 AU)	143		
4.	Záväzky zo sociálneho fondu (472)	144	335,02	251,27
5.	Záväzky z nájmu (474 AU)	145		

STRANA PASÍV		Číslo riadku	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predhádzajúce účtovné obdobie
6.	Dlhodobé nefakturované dodávky (476 AU)	146		
7.	Pohľadávky a záväzky z pevných termínových operácií (373 AU)	147		
8.	Predané opcie (377 AU)	148		
9.	Iné záväzky (379 AU)	149		
10.	Vydané dlhopisy dlhodobé (473 AU)-(255 AU)	150		
B.IV.	Krátkodobé záväzky súčet (r.152 až 172)	151	463462,38	460025,80
B.IV.1.	Dodávateľia (321)	152	437392,45	440077,69
2.	Zmenky na úhradu (322,478AU)	153		
3.	Prijaté preddavky (324, 475AU)	154	1578,66	1355,85
4.	Ostatné záväzky (325,479AU)	155	1751,90	3152,66
5.	Nevyfakturované dodávky (326,476 AU)	156		
6.	Záväzky z nájmu (474 AU)	157		
7.	Pohľadávky a záväzky z pevných termínových operácií (373 AU)	158		
8.	Predané opcie (377 AU)	159		
9.	Iné záväzky (379 AU)	160	827,46	440,96
10.	Záväzky z upísaných nesplatených vkladov (367)	161		
11.	Záväzky voči združeniu (368)	162		
12.	Zamestnanci (331)	163	12316,88	8283,38
13.	Ostatné záväzky voči zamestnancom (333)	164		
14.	Zúčtovanie s orgánmi SP a ZP (336)	165	7908,22	5359,59
15.	Daň z príjmov (341)	166		459,12
16.	Ostatné priame dane (342)	167	1686,81	896,55
17.	Daň z pridanej hodnoty (343)	168		
18.	Ostatné dane a poplatky (345)	169		
19.	Spojovací účet pri združení (396 AU)	170		
20.	Zúčtovanie s Európskou úniou (371AU)	171		
21.	Transfery a ostatné zúčtovania so subjektami mimo VS (372 AU)	172		
B.V.	Bankové úvery a výpomoci súčet (r.174 až 179)	173		
B.V.1.	Bankové úvery dlhodobé (461 AU)	174		
2.	Bežné bankové úvery (461 AU 221 AU) 231,232)	175		
3.	Vydané dlhopisy krátkodobé (473 AU,241)-(255 AU)	176		

STRANA PASÍV		Číslo riadku	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predhádzajúce účtovné obdobie
4.	Ostatné krátkodobé finančné výpomoci (249)	177		
5.	Prijaté vávr.fin. výpomoci od subjektov VS dlhodobé (273 AU)	178		
6.	Prijaté vávr.fin. výpomoci od subjektov VS krátkodobé (273 AU)	179		
C.	Časové rozlíšenie r.181 + r.182	180	2062147,19	2159417,87
C.1.	Výdavky budúcich období (383)	181		
2.	Výnosy budúcich období (384)	182	2062147,19	2159417,87
D.	Vzťahy k účtom klientov štátnej pokladnice (účtova skupina 20)	183		
	KONTROLNÉ ČÍSLO r.115 až r. 183	999	17512321,29	17687655,71

Výkaz ziskov a strát

k 31.12.2013

(v € zaokruhlené na dve desatinné miesta)

Účtovná závierka

- ☒ riadna
☐ mimoriadna

Za obdobie

Mesiac R o k
 od 0 1 2 0 1 3

Mesiac R o k
 do 1 2 2 0 1 3

I Č O

0 0 3 0 9 7 1 1

Názov účtovnej jednotky

O b e c M a l é L e v á r e

Sídlo účtovnej jednotky

Ulica a číslo

PSČ

Názov obce

9 0 8 4 M a l é L e v á r e

Smerové číslo telefónu

Číslo telefónu

Číslo faxu

9 0 8 7 4 0 3 4 7 7 9 5 1 2 2 0 3 4 7 7 9 5 1 2 8

e - mail

Zostavená dňa:

2 4 0 1 2 0 1 4

Podpisový záznam štatutárneho orgánu alebo člena
 štatutárneho orgánu účtovnej jednotky:



Číslo účtu alebo skupiny	N á k l a d y	Číslo riadku	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			Hlavná činnosť	Podnikateľská činnosť	Spolu	
50	Spotrebované nákupy (r.002 až r.005)	001	89594,36		89594,36	81473,57
501	Spotreba materiálu	002	51966,96		51966,96	34602,44
502	Spotreba energie	003	37627,40		37627,40	46871,13
503	Spotreba ost.neskladovateľných dodávok	004				
504,507	Predaný tovar,predaná nehnuteľnosť	005				
51	Služby (r.007 až r.010)	006	110790,69		110790,69	62675,55
511	Opravy a udržiavanie	007	14260,31		14260,31	15332,47
512	Cestovné	008	210,87		210,87	308,22
513	Náklady na reprezentáciu	009	958,85		958,85	518,34
518	Ostatné služby	010	95360,66		95360,66	46516,52
52	Osobné náklady (r.012 až r.016)	011	219791,06		219791,06	208752,21
521	Mzdové náklady	012	158003,28		158003,28	152431,44
524	Zákonné sociálne poistenie	013	54882,14		54882,14	49080,30
525	Ostatné sociálne poistenie	014				
527	Zákonné sociálne náklady	015	6501,89		6501,89	7033,67
528	Ostatné sociálne náklady	016	403,75		403,75	206,80
53	Dane a poplatky (r.018 až r.020)	017				
531	Daň z motorových vozidiel	018				
532	Daň z nehnuteľností	019				
538	Ostatné dane a poplatky	020				
54	Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť (r.022 až r.028)	021	14947,44		14947,44	9081,97
541	Zostatková cena predaného DN a DH majetku	022	1902,58		1902,58	221,47
542	Predaný materiál	023				
544	Zmluvné pokuty, penále a úroky z omeškania	024				
545	Ostatné pokuty, penále a úroky z omeškania	025				
546	Odpis pohľadávky	026				
548	Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť	027	13044,86		13044,86	8582,97
549	Manká a škody	028				277,53
55	Odpisy,rezervy a opr.položky z prev. a fin. činnosti a zúčtovania čas.rozlišenia	029	164045,01		164045,01	296927,51
551	Odpis DN a DH majetku	030	137654,25		137654,25	137493,97
	Rezervy a opravné položky z prevádzkovej činnosti (r.032 až r.035)	031	26390,76		26390,76	159433,54
552	Tvorba zákonných rezerv z prevádzkovej činnosti	032				

Číslo účtu alebo skupiny	N á k l a d y	Číslo riadku	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			Hlavná činnosť	Podnikateľská činnosť	Spolu	
553	Tvorba ostatných rezerv z prevádzkovej činnosti	033	18252,01		18252,01	16826,21
557	Tvorba zákonných opravných položiek z prevádzkovej činnosti	034				
558	Tvorba ostatných opravných položiek z prevádzkovej činnosti	035	8138,75		8138,75	142607,33
	Rezervy a opravné položky z finančnej činnosti (r.037 + r.038)	036				
554	Tvorba rezerv z finančnej činnosti	037				
559	Tvorba opravných položiek z finančnej činnosti	038				
555	Zúčtovanie komplexných nákladov budúcich období	039				
56	Finančné náklady (r.041 až r.048)	040	1522,25		1522,25	1804,99
561	Predané cenné papiere a podiely	041				
562	Úroky	042				
563	Kurzové straty	043				
564	Náklady na precenenie cenných papierov	044				
566	Náklady na krátkodobý finančný majetok	045				
567	Náklady na derivátové operácie	046				
568	Ostatné finančné náklady	047	1522,25		1522,25	1804,99
569	Manká a škody na finančnom trhu	048				
57	Mimoriadne náklady (r.050 až r.053)	049				
572	Škody	050				
574	Tvorba rezerv	051				
578	Ostatné mimoriadne náklady	052				
579	Tvorba opravných položiek	053				
58	Náklady na transfery a náklady z odvodu príjmov (r.055 až r.063)	054	2797,87		2797,87	2500,00
581	Náklady na transfery zo ŠR do štátnych RO a PO	055				
582	Náklady na transfery zo ŠR ostatným subjektom verejnej správy	056				
583	Náklady na transfery zo ŠR subjektom mimo verejnej správy	057				
584	Náklady na transfery z rozpočtu obce,VUC do RO a PO zriadených obcou,VUC	058				
585	Náklady na transfery z rozpočtu obce , VUC ostatným subjektom verejnej správy	059				
586	Náklady na transfery z rozpočtu obce alebo VUC subjektom mimo verejnej správy	060	2797,87		2797,87	2500,00
587	Náklady na ostatné transfery	061				
588	Náklady z odvodu príjmov	062				
589	Náklady z budúceho odvodu príjmov	063				
	Účtové skupiny 50-58 (r.001+r.006+r.011+r.017+r.021+r.029+r.040+r.049+r.054)	064	603488,68		603488,68	663215,80

Číslo účtu alebo skupiny	N á k l a d y	Číslo riadku	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			Hlavná činnosť	Podnikateľská činnosť	Spolu	
	Kontrolné číslo súčet (r.001 až r.064)	994	1836856,80		1836856,80	2149080,94

Číslo účtu alebo skupiny	V ý n o s y	Číslo riadku	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			Hlavná činnosť	Podnikateľská činnosť	Spolu	
60	Tržby za vlastné výkony a tovar (r.066 až r.068)	065	24763,53		24763,53	25615,95
601	Tržby za vlastné výrobky	066				
602	Tržby z predaja služieb	067	24763,53		24763,53	25615,95
604,607	Tržby za tovar, výnosy z nehnuteľností na predaj	068				
61	Zmena stavu vnútroorganizačných zásob	069				
611	Zmena stavu zásob nedokončenej výroby	070				
612	Zmena stavu zásob polotovarov	071				
613	Zmena stavu zásob výrobkov	072				
614	Zmena stavu zvierat	073				
62	Aktivácia (r.075 až r.078)	074	1680,28		1680,28	
621	Aktivácia materiálu a tovaru	075				
622	Aktivácia vnútroorganizačných služieb	076				
623	Aktivácia dlhodobého nehmotného majetku	077				
624	Aktivácia dlhodobého hmotného majetku	078	1680,28		1680,28	
63	Daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov (r.080 až r.082)	079	347629,87		347629,87	335468,68
631	Daňové a colné výnosy štátu	080				
632	Daňové výnosy samosprávy	081	300226,61		300226,61	297696,75
633	Výnosy z poplatkov	082	47403,26		47403,26	37771,93
64	Ostatné výnosy z prevádzkovej činnosti	083	32584,05		32584,05	22398,31
641	Tržby z predaja DNM a DHM	084	18523,30		18523,30	2131,00
642	Tržby z predaja materiálu	085				
644	Zmluvné pokuty,penále a úroky z omeškania	086				
645	Ostatné pokuty,penále a úroky z omeškania	087	236,50		236,50	212,00
646	Výnosy z odpísaných pohľadávok	088				
648	Ostatné výnosy z prevádzkovej činnosti	089	13824,25		13824,25	20055,31
65	Zúčtovanie rezerv, OP z prevádz. a fin. činnosti ,čas.rozlišenia (r.091+096+099)	090	75057,84		75057,84	19890,88
	Zúčtovanie rezerv, opravných položiek z prevádzkovej činnosti (r.092 až r.095)	091	75057,84		75057,84	19890,88
652	Zúčtovanie zákonných rezerv z prevádzkovej činnosti	092				
653	Zúčtovanie ostatných rezerv z prevádzkovej činnosti	093	16826,21		16826,21	13936,36
657	Zúčtovanie zákonných opravných položiek z prevádzkovej činnosti	094				
658	Zúčtovanie ostatných opravných položiek z prevádzkovej činnosti	095	58231,63		58231,63	5954,52
	Zúčtovanie rezerv, opravných položiek z prevádzkovej činnosti (r.097 + r.098)	096				

Číslo účtu alebo skupiny	V ý n o s y	Číslo riadku	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			Hlavná činnosť	Podnikateľská činnosť	Spolu	
654	Zúčtovanie rezerv z finančnej činnosti	097				
659	Zúčtovanie opravných položiek z finančnej činnosti	098				
655	Zúčtovanie komplexných nákladov budúcich období	099				
66	Finančné výnosy (r.101 až r.108)	100	8638,05		8638,05	4188,28
661	Tržby z predaja cenných papierov a podielov	101				
662	Úroky	102	5662,37		5662,37	1016,52
663	Kurzové zisky	103				
664	Výnosy z precenenia cenných papierov	104				
665	Výnosy z dlhodobého finančného majetku	105	2975,68		2975,68	3171,76
666	Výnosy z krátkodobého finančného majetku	106				
667	Výnosy z derivátových operácií	107				
668	Ostatné finančné výnosy	108				
67	Mimoriadne výnosy (r.110 až r.113)	109				
672	Náhrady škôd	110				
674	Zúčtovanie rezerv	111				
678	Ostatné mimoriadne výnosy	112				
679	Zúčtovanie opravných položiek	113				
68	Výnosy z transferov a rozp. príjmov v štátnych RO a PO (r.115 až r.123)	114				
681	Výnosy z bežných transferov zo ŠR	115				
682	Výnosy z kapitálových transferov zo ŠR	116				
683	Výnosy z bežných transferov od ostatných subjektov verejnej správy	117				
684	Výnosy z kapitálových transferov od ostatných subjektov verejnej správy	118				
685	Výnosy z bežných transferov od Európskej únie	119				
686	Výnosy z kapitálových transferov od Európskej únie	120				
687	Výnosy z bežných transferov od ostatných subjektov mimo verejnej správy	121				
688	Výnosy z kapitálových transferov od ostatných subjektov mimo verejnej správy	122				
689	Výnosy z odvodu rozpočtových príjmov	123				
69	Výnosy z transferov a RP v obciach, VUC a v RO, PO nimi zriadené (r.125 až r.133)	124	192626,13		192626,13	168861,54
691	Výnosy z BT z rozpočtu obce, VUC v RO, PO nimi zriadené	125				
692	Výnosy z KT z rozpočtu obce, VUC v RO, PO nimi zriadené	126				
693	Výnosy samosprávy z BT zo ŠR a od iných subjektov verejnej správy	127	77855,45		77855,45	57257,23
694	Výnosy samosprávy z KT zo ŠR a od iných subjektov verejnej správy	128	106893,40		106893,40	111227,03

Číslo účtu alebo skupiny	V ý n o s y	Číslo riadku	Bežné účtovné obdobie			Bézprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			Hlavná činnosť	Podnikateľská činnosť	Spolu	
695	Výnosy samosprávy z bežných transferov od Európskych spoločenstiev	129				
696	Výnosy samosprávy z kapitálových transferov od Európskych spoločenstiev	130				
697	Výnosy samosprávy z BT od ostatných subjektov mimo verejnej správy	131	7500,00		7500,00	
698	Výnosy samosprávy z KT od ostatných subjektov mimo verejnej správy	132	377,28		377,28	377,28
699	Výnosy samosprávy z odvodu rozpočtových príjmov	133				
	Účtová trieda 6 (r.065+069+074+079+083+090+100+109+114+124)	134	682979,75		682979,75	576423,64
	Výsledok hospodárenia pred zdanením (r.134 - r.064) (+/-)	135	79491,07		79491,07	-86792,16
591	Splatná daň z príjmov	136	1075,75		1075,75	651,85
595	Dodatočne platená daň z príjmov	137				
	Výsledok hospodárenia po zdanení (r-135 - (r.136+r.137)) (+/-)	138	78415,32		78415,32	-87444,01
	Kontrolné číslo súčet (r. 065 až r. 138)	995	2282979,23		2282979,23	1924049,82

POZNÁMKY

K 31.12.2013

k

(v eurách zaokrúhlene na dve desatinné miesta)

Účtovná závierka:

☒

riadna

☐

mimoriadna

Za obdobie

od Mesiac Rok
0 1 2 0 1 3do Mesiac Rok
1 2 2 0 1 3

IČO

0 0 3 0 9 7 1 1

Názov účtovnej jednotky

O b e c M a l é L e v á r e

Sídlo účtovnej jednotky

Ulica a číslo

1 7 7

PSČ

9 0 8 7 4

Názov obce

M a l é L e v á r e

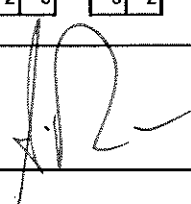
Telefónne číslo

0 3 4 7 7 9 5 1 2 2

Faxové číslo

E-mailová adresa

o b e c m a l e l e v a r e @ s t o n l i n e . s k

Zostavená dňa:	2 0 0 2 2 0 1 4
Podpisový záznam štatutárneho orgánu alebo člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky:	



O B E C M A L É L E V Á R E

Obecný úrad, 908 74, Malé Leváre 177

Poznámky k 31.12.2013 - textová časť

Čl. I Všeobecné údaje

1. Identifikačné údaje účtovnej jednotky

a)	
Názov účtovnej jednotky	Obec Malé Leváre
Sídlo účtovnej jednotky	908 74 Malé Leváre, č. 177
IČO	00309711
Dátum zriadenia	1990
Spôsob zriadenia	Zák. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znp
b) Právny dôvod na zostavenie účtovnej závierky	☒ riadna ☐ mimoriadna
c) Účtovná jednotka je súčasťou súhrnného celku verejnej správy	☒ áno ☐ nie

2. Opis činnosti účtovnej jednotky

Hlavná činnosť účtovnej jednotky	Starostlivosť o všestranný rozvoj územia obce a potreby jej obyvateľstva
----------------------------------	--

3. Informácie o štatutárnych zástupcoch a o organizačnej štruktúre účtovnej jednotky

Starosta obce	<i>Adrian Pernecký</i>
Zástupca starostu	<i>Milan Kopiar</i>
Priemerný počet zamestnancov počas účtovného obdobia	21
Počet zamestnancov ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka účtovnej jednotky z toho:	19
- počet vedúcich zamestnancov	1

Čl. II

Informácie o účtovných zásadách a účtovných metódach

1. Účtovná závierka je zostavená za splnenia predpokladu nepretržitého pokračovania účtovnej jednotky vo svojej činnosti ☒ áno ☐ nie

2. Zmeny účtovných metód a účtovných zásad

Účtovná jednotka zmenila účtovné metódy, účtovné zásady oproti predchádzajúcemu účtovnému obdobiu ☐ áno ☒ nie

3. Spôsob ocenenia jednotlivých položiek

a) **Dlhodobý hmotný majetok nakupovaný** sa oceňuje obstarávacou cenou. Obstarávacia cena zahŕňa cenu, za ktorú sa majetok obstaral a náklady súvisiace s jeho obstaraním. Vyskytujúce sa náklady súvisiace s obstaraním v účtovnej jednotke:

- ☒ dopravné
- ☒ montáž
- ☒ provízia
- ☒ iné

Súčasťou obstarávacej ceny nie sú:

- ☒ úroky
- ☒ realizované kurzové rozdiely,

ktoré vznikli do momentu uvedenia dlhodobého majetku do užívania.

b) **Dlhodobý hmotný majetok vytvorený vlastnou činnosťou** sa oceňuje vlastnými nákladmi.

Vlastné náklady obsahujú:

- ☒ priame náklady
- ☒ nepriame náklady (výrobná réžia) súvisiace s vytvorením dlhodobého hmotného majetku

c) **Dlhodobý finančný majetok** sa oceňuje obstarávacou cenou.

Obstarávacia cena zahŕňa cenu, za ktorú sa majetok obstaral a náklady súvisiace s jeho obstaraním.

d) **Zásoby nakupované**

Nakupované zásoby sa oceňujú obstarávacou cenou.

Obstarávacia cena zahŕňa cenu, za ktorú sa zásoby obstarali a náklady súvisiace s ich obstaraním.

Vyskytujúce sa náklady súvisiace s obstaraním v účtovnej jednotke:

- ☒ dopravné
- ☒ provízie
- ☒ clo
- ☒ iné

e) **Pohľadávky**

Pohľadávky pri ich vzniku sa oceňujú ich menovitou hodnotou. Toto ocenenie sa znižuje o pochybné a nevymožiteľné pohľadávky prostredníctvom opravnej položky.

f) **Krátkodobý finančný majetok**

Peňažné prostriedky a ceniny sa oceňujú ich menovitou hodnotou. Zníženie ich hodnoty sa vyjadruje opravnou položkou.

g) **Časové rozlíšenie na strane aktív**

Náklady budúcich období a príjmy budúcich období sa vykazujú vo výške, ktorá je potrebná na dodržanie zásady vecnej a časovej súvislosti s účtovným obdobím.

h) Závazky, vrátane rezerv

Závazky pri ich vzniku sa oceňujú menovitou hodnotou. Závazky pri ich prevzatí sa oceňujú obstarávacou cenou. Ak sa pri inventarizácii zistí, že suma záväzkov je iná ako ich výška v účtovníctve, uvedú sa záväzky v účtovníctve a v účtovnej závierke v tomto zistenom ocenení.

Rezervy sú záväzky s neurčitým časovým vymedzením alebo výškou; tvoria sa na krytie známych rizík alebo strát z podnikania. Oceňujú sa v očakávanej výške záväzku.

i) Časové rozlíšenie na strane pasív

Výdavky budúcich období a výnosy budúcich období sa vykazujú vo výške, ktorá je potrebná na dodržanie zásady vecnej a časovej súvislosti s účtovným obdobím.

j) Majetok obstaraný z transferov sa oceňuje obstarávacou cenou.

4. Spôsob zostavenia odpisového plánu pre dlhodobý majetok, doba odpisovania, sadzby odpisov a odpisové metódy pri stanovení účtovných odpisov

Odpisy dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku sú stanovené tak, že sa vychádza z predpokladanej doby jeho užívania a predpokladaného priebehu jeho opotrebenia. Odpisovať sa začína:

☒ odo dňa jeho zaradenia do používania

Účtovné odpisy sa zaokrúhľujú na euro centy nahor. Metóda odpisovania sa používa lineárna. Predpokladaná doba užívania a odpisové sadzby sú stanovené takto:

Odpisová skupina	Predpokladaná doba používania v rokoch	Ročná odpisová sadzba v %
1	5	20
2	6	16,6
3	20	5
4	30	3,3

Drobný nehmotný majetok od 33,19 € do 2 400,00 €, ktorý podľa rozhodnutia účtovnej jednotky nie je dlhodobým nehmotným majetkom sa účtuje pri obstaraní do nákladov na účet 518 - Ostatné služby.

Drobný hmotný majetok od 33,19 € do 1700,00 €, ktorý podľa rozhodnutia účtovnej jednotky nie je dlhodobým hmotným majetkom sa účtuje ako zásoby.

5. Zásady pre zohľadnenie zníženia hodnoty majetku.

Prechodné zníženie hodnoty majetku sa vyjadruje opravnou položkou.

Opravné položky sa tvoria na základe zásady opatrnosti, ak je opodstatnené predpokladať, že nastalo zníženie hodnoty majetku oproti jeho pôvodnému oceneniu, okrem trvalého zníženia hodnoty majetku. Opravnou položkou sa odhaduje predpokladané zníženie hodnoty majetku. Predpoklad zníženia hodnoty majetku je opodstatnený, ak sa udiala skutočnosť, ktorá je dôvodom na odhad zníženia budúcich ekonomických úžitkov z tohto majetku.

Ak došlo k trvalému zníženiu hodnoty majetku, zníženie sa účtuje na ťarchu nákladov, napríklad odpis pohľadávky na základe súdneho rozhodnutia o jej vyrovnaní, mimoriadny odpis dlhodobého majetku.

Opravné položky pri odpisovanom dlhodobom majetku, ktorého úžitková hodnota sa znižuje opotrebovaním, sa tvoria, ak jeho úžitková hodnota zistená pri inventarizácii je výrazne nižšia ako jeho ocenenie v účtovníctve po odpočítaní oprávok a toto zníženie hodnoty nemožno považovať za zníženie trvalého charakteru

Opravné položky k pohľadávkam sa tvoria najmä k pohľadávkam, pri ktorých je opodstatnené predpokladať, že ich dlžník úplne alebo čiastočne nezaplatí, k sporným pohľadávkam voči dlžníkom, s ktorými sa vedie spor o ich uznanie.

Tvorba opravných položiek v rámci hlavnej činnosti - k pohľadávkam, pri ktorých je riziko, že ich dlžník úplne alebo čiastočne nezaplatí, ak od splatnosti pohľadávky uplynula doba dlhšia ako:

365 dní	najviac do výšky 25 % menovitej hodnoty pohľadávky bez príslušenstva
720 dní	najviac do výšky 50 % menovitej hodnoty pohľadávky bez príslušenstva
1 080 dní	najviac do výšky 100 % menovitej hodnoty pohľadávky bez príslušenstva

Tvorba opravnej položky sa účtuje na ťarchu nákladov v prospech príslušného účtu opravných položiek. Opravné položky sa zúčtujú znížením alebo zrušením v prospech výnosov, ak toto opatrenie neustanovuje inak a na ťarchu príslušného účtu opravných položiek, ak inventarizácia v nasledujúcom účtovnom období nepreukáže opodstatnenosť ich existencie alebo výšky, alebo ak pominuli dôvody ich existencie v priebehu účtovného obdobia.

6. Zásady pre vykazovanie transferov.

O nároku na dotácie zo štátneho rozpočtu sa účtuje, ak je takmer isté, že sa splnia všetky podmienky súvisiace s dotáciou a súčasne, že sa dotácia poskytne.

Bežný transfer od cudzích subjektov - sa zúčtuje do výnosov vo vecnej a časovej súvislosti s nákladmi.

Kapitálový transfer od cudzích subjektov - sa zúčtuje do výnosov vo vecnej a časovej súvislosti s nákladmi (napr. s odpismi, s opravnou položkou, so zostatkovou hodnotou vyradeného dlhodobého majetku).

Bežný transfer poskytnutý cudzím subjektom - sa zúčtuje do nákladov po splnení podmienok.

Kapitálový transfer poskytnutý cudzím subjektom - sa zúčtuje do nákladov po splnení podmienok.

Čl. III

Informácie o údajoch na strane aktív súvahy

A Neobežný majetok

1. Dlhodobý nehmotný majetok a dlhodobý hmotný majetok

a) prehľad o pohybe dlhodobého majetku (tabuľka č.1)

Obec v roku 2013 vyradila stavby v rekreačnej oblasti Rudava z dôvodu zastaranosti a značného opotrebenia vo výške 142 983,23 € , a realizovala revitalizáciu dvora materskej školy, zakúpila požiarnické vozidlo...

b) spôsob a výška poistenia dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku

Druh poisteného majetku	Spôsob poistenia	Výška poistenia
Združený živél, odcudzenie, lom strojov, elektroniky, skla, zodpovednosť za škodu	komerčné	1 128,56
Poistenie zodpovednosti za škodu mot.voz.	komerčné	240

c) opis a hodnota dlhodobého majetku vo vlastníctve účtovnej jednotky

Majetok, ku ktorému má účtovná jednotka vlastnícke právo	Suma
Pozemky	1 592 353,26
Budovy, stavby	3 499 548,84
Stroje, prístroje, zariadenia, inventár	59 635,25
Dopravné prostriedky	21 748,18

- d) opis dôvodov zvýšenia, zníženia a zrušenia opravných položiek k dlhodobému nehmotnému majetku a dlhodobému hmotnému majetku.

Konkrétny druh DM	Suma OP	Dôvod zvýšenie, zníženia a zrušenia OP
Obstaranie dlhodobého HM	41 669,50	Začiatok realizácie vodovodu a II. etapy kanalizácie

2. Dlhové cenné papiere a realizovateľné cenné papiere, dlhodobé pôžičky a ostatný dlhodobý finančný majetok

- a) dlhové cenné papiere držané do splatnosti a realizovateľné cenné papiere (riadky 027 až 028 súvahy):

Názov emitenta	Druh cenného papiera	Mena cenného papiera	Výnos v %	Účtovná hodnota vykázaná v súvahe účtovnej jednotky k 31.12. 2013	Účtovná hodnota vykázaná v súvahe účtovnej jednotky k 31.12. 2012
Bratislavská vodárenská spoločnosť, a.s.	01akcia kmeňová	EURO	0,136	381 850,95	381 850,95

B Obežný majetok

1. Pohľadávky

- a) významné pohľadávky podľa jednotlivých položiek súvahy

Pohľadávka	Riadok súvahy	Hodnota pohľadávok	Opis
Daňová	069	35 747,58	Neuhradené dane z nehmuteľnosti
Nedaňová	068	14 345,48	Neuhradené poplatky za komunálny odpad
nedaňová	068	8604,93	Neuhradený prenájom pozemkov

- b) vývoj opravnej položky k pohľadávkam - tabuľka č.3

Opis dôvodov tvorby, zníženia a zrušenia opravných položiek k pohľadávkam

Pohľadávka	Suma OP	Dôvod tvorby, zníženia a zrušenia OP
Daňové pohľadávky	5 175,10	Tvorba z dôvodu neuhradených pohľadávok
Daňové pohľadávky	16 221,56	Zníženie z dôvodu uhradených starých pohľadávok
Nedaňové pohľadávky	2 963,65	Tvorba z dôvodu neuhradených pohľadávok
Nedaňové pohľadávky	340,55	Zníženie z dôvodu uhradených starých pohľadávok

2. Finančný majetok

- a) významné zložky krátkodobého finančného majetku

Krátkodobý finančný majetok	Riadok súvahy	Zostatok k 31.12.2012	Prírastky +	Úbytky -	Zostatok k 31.12.2013
Bankové účty	088	491 203,96	934 314,94	892 091,21	533 427,69
Spolu		491 203,96	934 314,94	892 091,21	533 427,69

3. Časové rozlíšenie

Významné položky časového rozlíšenia nákladov budúcich období

Opis položky časového rozlíšenia	Riadok súvahy	Zostatok k 31.12.2012	Prírastky +	Úbytky -	Zostatok k 31.12.2013
Náklady budúcich období spolu z toho:	381	379,60	326,34	379,60	326,34
- poisťné		359,23	324,25	359,23	324,25
- predplatné		20,37	2,09	20,37	2,09

Čl. IV
Informácie o údajoch na strane pasív súvahy

A Vlastné imanie - tabuľka č.5

OZ odsúhlasilo zrušenie pohľadávky za prenájom pozemkov v rekreačnej oblasti

Opis jednotlivých položiek a opis uvedených zmien jednotlivých položiek vlastného imania uskutočnených v priebehu účtovného obdobia, najmä zmeny oceňovacích rozdielov, opravy významných chýb minulých rokov.

Názov položky	Opis zmien jednotlivých položiek vlastného imania, najmä zmeny oceňovacích rozdielov, opravy významných chýb minulých rokov
prenájom	Odpis pohľadávky za rok 2012 vo výške 1 551,-

B Záväzky

1. Rezervy - tabuľka č.6

Predpokladaný rok použitia rezerv

Názov položky	Predpokladaný rok použitia
Rezerva na dovolenku	2014
Rezerva na vykonanie auditu účt. závierky	2014
Rezerva na právne služby	2014

Opis významných položiek rezerv

Názov položky	Opis významných položiek rezerv
Rezerva na právne služby	Obec je v súdnom spore, zastupuje ju právnická firma, výška rezervy je 5000.00 €

B Záväzky

Záväzky podľa doby splatnosti (riadky 140 a 151 súvahy) - tabuľka č.8

a) záväzky podľa zostatkovej doby splatnosti (riadky 140 a 151 súvahy) - tabuľka č.8

Obec Malé Leváre je v súdnom spore o záväzok vo výške 425 751,85 €

b) významné záväzky podľa jednotlivých položiek súvahy

Záväzok	Riadok súvahy	Hodnota záväzku	Opis
Neuhradené faktúry	152	425 571,85	Súdny spor
Spolu		425 571,85	

2. Časové rozlíšenie

a) významné položky časového rozlíšenia výdavkov budúcich období a výnosov budúcich období podľa jednotlivých položiek súvahy

Opis položky časového rozlíšenia	Riadok súvahy	Zostatok k 31.12.2012	Prírastky +	Úbytky -	Zostatok k 31.12.2013
Výnosy budúcich období spolu z toho:	182	2 159 417,87	10 000,00	107 270,68	2 062 147,19
Kapt. transfer zo ŠR		2 158 160,51	10 000,00	106 893,40	2 061 267,11
Kapt. tran. od sub.mimoVS		1 257,36		377,28	880,08
Spolu		2 159 417,87	10 000,00	107 270,68	2 062 147,19

Čl. V

Informácie o výnosoch a nákladoch

1. Výnosy - popis a výška významných položiek výnosov

Druh výnosov	Popis /číslo účtu a názov/	Suma
a) tržby za vlastné výkony a tovar	602 - Tržby z predaja služieb	24 763,53
b) aktivácia	624 - Aktivácia DHM	1 680,28
c) daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov	632 - Daňové výnosy samosprávy	300 226,61
	633 - Výnosy z poplatkov	47 403,26
	662 - Úroky	5 662,37
	665 - Výnosy z dlhodobého finančného majetku	2 975,68
d) výnosy z transferov	691 - Výnosy z bežných transferov z rozpočtu obce, VÚC	0
	693 - Výnosy samosprávy z bežných transferov zo ŠR	77 855,45
	694 - Výnosy samosprávy z kapit. transferov zo ŠR	106 893,40
	697 - Výnosy samosprávy z bežných transferov od ostatných subjektov mimo verejnej správy	7500,00
	698 - Výnosy samosprávy z kapitálov. transferov od ostatných subjektov mimo verejnej správy	377,28
e) ostatné výnosy	641 - Tržby z predaja DNM a DHM	18 523,30
	645 - Ostatné pokuty, penále a úroky z omeškania	236,50
	648 - Ostatné výnosy	13 824,25
f) Zúčtovanie rezerv, O	653 - zúčtovanie rezerv z prev. činnosti	16 826,21
	658 - zúčtovanie ostatných opravných položiek	58 231,63

2. Náklady - popis a výška významných položiek nákladov

Druh nákladov	Popis /číslo účtu a názov/	Suma
a) spotrebované nákupy	501 - Spotreba materiálu	51 966,96
	502 - Spotreba energie	37 627,40
b) služby	511 - Opravy a udržiavanie	14 260,31
	512 - Cestovné	210,87
	513 - Náklady na reprezentáciu	958,85
	518 - Ostatné služby	95 360,66
c) osobné náklady	521 - Mzdové náklady	158 003,28
	524 - Zákonné sociálne poistenie	54 882,14
	527- Zákonné sociálne náklady	6 501,89
	528- Ostatné sociálne náklady	403,75
d) odpisy, rezervy a opravné položky	551 - Odpisy DNM a DHM	137 654,25
	553 - Tvorba ostatných rezerv	18 252,01
	558 - Tvorba ostatných opravných položiek	8 138,75
e) finančné náklady	568 - Ostatné finančné náklady	1 522,25
f) náklady na transfery a náklady z odvodu príjmov	586 - Náklady na transfery z rozpočtu obce, VÚC subjektov mimo verejnej správy	2 797,87
g) ostatné náklady	541 - ZC predaného DNM a DHM	1 902,58
	548 - Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť	13 044,86
Osobitné náklady podľa zákona o účtovníctve § 18 ods.6		
Náklady voči audítorovi alebo audítorskej spoločnosti v členení na náklady za:		
- overenie účtovnej závierky		869,39

Čl. VI

Informácie o iných aktívach a iných pasívach

1. Iné aktíva a iné pasíva

a) **opis a hodnota iných pasív**, vyplývajúcich zo súdnych rozhodnutí, z poskytnutých záruk, zo všeobecne záväzných právnych predpisov, z ručenia podľa jednotlivých druhov ručenia, takýmito inými pasívami sú:

1. **možná povinnosť**, ktorá vznikla ako dôsledok minulej udalosti a ktorej existencia závisí od toho, či nastane alebo nenastane jedna alebo viac neistých udalostí v budúcnosti, ktorých vznik nezávisí od účtovnej jednotky, alebo
2. **povinnosť**, ktorá vznikla ako dôsledok minulej udalosti, ale ktorá sa nevykazuje v súvahe, pretože nie je pravdepodobné, že na splnenie tejto povinnosti bude potrebný úbytok ekonomických úžitkov, alebo výška tejto povinnosti sa nedá spoľahlivo oceniť

- tabuľka č.11.

Textová časť k tabuľke č.11

- Obec má neuhradené faktúry z roku 2008 spoločnosti NAUTILUS, s.r.o. – v súčasnosti je v súdnom spore o neplatnosť zmluvy o dielo
- Obec v minulosti ručila obecnými pozemkami na poskytnutý úver – v súčasnosti je v súdnom spore o neplatnosť zmluvy.

Čl. VII

Informácie o rozpočte a hodnotenie plnenia rozpočtu

Informácie o rozpočte a hodnotenie plnenia rozpočtu - tabuľka č.13-16

Rozpočet obce bol schválený obecným zastupiteľstvom dňa 27.02.2013 uznesením č.13

Zmeny rozpočtu:

- prvá zmena schválená dňa 29.04.2013 uznesením č. 38
- druhá zmena schválená dňa 06.06.2013 uznesením č. 54
- tretia zmena schválená dňa 09.07.2013 uznesením č. 70
- štvrtá zmena schválená dňa 28.08.2013 uznesením č. 78
- piata zmena schválená dňa 26.09.2013 uznesením č. 89
- šiesta zmena schválená dňa 17.10.2013 uznesením č. 98
- siedma zmena schválená dňa 16.12.2013 uznesením č. 107

Čl. VIII

Informácie o skutočnostiach, ktoré nastali po dni, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka do dňa zostavenia účtovnej závierky

Po 31. decembri 2013 nenastali také udalosti, ktoré by si vyžadovali zverejnenie alebo vykázanie v účtovnej závierke za rok 2013.

Tabuľka č. 1

k čl. III. A ods. 1 a 2 - Neobčasný majetok

Položka majetku	Číslo riadku	Obstarávacia cena					Opravy					Opravné položky					Zostatková hodnota		oba odpisovania (roky)	
		31.12. bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia	Prírastky	Úbytky	Presuny	31.12. bežného účtovného obdobia	31.12. bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia	Prírastky	Úbytky	Presuny	31.12. bežného účtovného obdobia	31.12. bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia	Prírastky	Úbytky	Presuny	31.12. bežného účtovného obdobia	31.12. bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia			
	5	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
Aktivované náklady na vývoj	01																			
Softvér	02																			
Oceniteľné práva	03																			
Drobný dlhodobý nehmotný majetok	04																			
Ostatný dlhodobý nehmotný majetok	05																			
Obstaranie dlhodobého nehmotného majetku	06																			
Poskytnuté preddávky na dlhodobý nehmotný majetok	07																			
Dlhodobý nehmotný majetok spolu (seúčet r. 01 až 07)	08																			
Pozemky	09	1 594 255,84	1 902,58			1 592 353,26						1 594 255,84	1 592 353,26							
Umelecké diela a zbierky	10					0,00														
Predmety z drahých kovov	11					0,00														
Stavby	12	3 622 732,07	19 800,00	142 983,23		3 499 548,84	1 236 249,05	135 090,89	142 983,23		1 228 356,71	2 386 483,02	2 271 192,13				20,00	30,00		
Samostatné hmotné voz a súbor hmotných voz	13	54 222,05	5 413,20			59 635,25	49 985,53	1 690,30			51 655,83	4 256,52	7 979,42				6,00	20,00		
Dopravné prostriedky	14	18 271,30	3 476,88			21 748,18	15 208,79	873,06			16 081,85	3 082,51	5 666,33				5,00	5,00		
Pestovateľské celky trvalých porastov	15					0,00					0,00	0,00	0,00				0,00	0,00		
Základné súbory a tlačné zariadenia	16					0,00					0,00	0,00	0,00				0,00	0,00		
Drobný dlhodobý hmotný majetok	17					0,00					0,00	0,00	0,00				0,00	0,00		
Ostatný dlhodobý hmotný majetok	18					0,00					0,00	0,00	0,00				0,00	0,00		
Obstaranie dlhodobého hmotného majetku	19	491 923,87	33 970,36	28 690,08		497 204,15						480 054,18	41 669,52				11 869,69	58 819,49		
Poskytnuté preddávky na dlhodobý hmotný majetok	20					0,00					0,00						0,00	0,00		
Dlhodobý hmotný majetok spolu (seúčet r. 09 až 20)	21	5 781 405,13	62 660,44	173 575,89		5 670 489,68	1 301 423,37	137 654,25	142 983,23		1 296 094,39	480 054,18	41 669,52	438 384,66			3 999 927,58	3 936 010,63		
Podielové a cenné papiera a podiely v dcérskej účtovnej jednotke	22																			
Podielové a cenné papiera a podiely v spoločnostiach s podstatným vplyvom	23																			
Realizačné a cenné papiera a podiely	24	381 850,95				381 850,95											381 850,95	381 850,95		
Dlhové cenné papiera držané do splatnosti	25																			
Prádky účtovnej jednotky v konsolidovanom celku	26																			
Ostatné pôžičky	27																			
Ostatný dlhodobý finančný majetok	28																			
Obstaranie dlhodobého finančného majetku	29																			
Dlhodobý finančný majetok spolu (seúčet r. 22 až 29)	30	381 850,95				381 850,95											381 850,95	381 850,95		
Neobčasný majetok spolu (r. 08 + r. 21 + r. 30)	31	6 163 256,08	62 660,44	173 575,89	0,00	6 052 340,63	1 301 423,37	137 654,25	142 983,23	0,00	1 296 094,39	480 054,18	0,00	41 669,52	0,00	438 384,66	4 381 778,53	4 317 861,58		

Tabuľka č. 3

k čl. III. B - Vývoj opravnej položky k pohľadávkam

Číslo účtu	Názov účtu	Hodnota opravnej položky k 31.12. bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia	Tvorba	Zníženie	Zrušenie	Hodnota opravnej položky k 31.12. bežného účtovného obdobia
a	b	1	2	3	4	5
319	opravná položka daňová	28001,52	5175,10	16221,56		16955,06
318	opravná položka nedaňová	13401,63	2963,65	340,55		16024,73
Spolu		41403,15	8138,75	16562,11		32979,79

Tabuľka č. 4

k čl. III. B - Pohľadávky podľa doby splatnosti

Pohľadávky podľa doby splatnosti	číslo riadku	Hodnota k 31.12. bežného účtovného obdobia	Hodnota ku 31.12. bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia
		1	2
Pohľadávky v lehote splatnosti	a		
v tom:	b		
01 Pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka vrátane	01	23 769,14	58 608,54
02 Pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti od jedného do piatich rokov vrátane	02	23 769,14	58 608,54
03 Pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti dlhšou ako päť rokov	03		
04	04		
Pohľadávky po lehote splatnosti	05	48 633,61	26 799,25
Spolu (r. 01 + r. 05)	06	72 402,75	85 407,79

Tabuľka č. 5

k čl. IV. A. - Vlastné imanie

Názov položky	Oceňovacie rozdiely z premenia majetku a záväzkov	Oceňovacie rozdiely z kapitálových účasí	Zákonný rezervný fond	Ostatné fondy	Nevysporiadaný výsledok hospodarenia minulých rokov	Výsledok hospodarenia
	1	2	3	4	5	6
Zostatok k 31.12. bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia					2 360 000,21	-
Prírastky					1 551,00	78 415,32
Úbytky					87 444,01	87 444,01
Presun					2 271 005,20	78 415,32
Zostatok k 31.12. bežného účtovného obdobia						

č. 2 k čl. IV. B - Rezervy krátkodobé

Položka rezerv	Číslo riadku	Stav k 31.12. bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia	Presun	Tvorba	Použitie	Zrušenie	Stav k 31.12. bežného účtovného obdobia
a	b	1	2	3	4	5	6
Rezervy zákonné krátkodobé	01						
Bonusy, skontá, rabaty a podobné	02						
Členské príspevky do zdŕozov, spolkov, komôr a podobné	03						
Mzdy za dovolenku vrátane sociálneho zabezpečenia	04						
Naklady na uvešenie prenajatého majetku do predchádzajúceho stavu	05						
Naklady na zostavenie daňového priznania za vykazované účtovné obdobie	06						
Naklady na zostavenie, overenie, zverejnenie účtovnej závierky a výrobné správy týkajúcej sa vykazovaného účtovného obdobia	07						
Naklady súvisiace s odstránením znečistenia životného prostredia	08						
Nevýfakturované dodávky a služby	09						
Odmeny a prémie zamestnancov	10						
Odmeny členom orgánov účtovnej jednotky	11						
Odstranenie odpadov a obalov	12						
Odstupné zamestnancom	13						
Pokuty a penále	14						
Povinnosť spätného odkúpenia obalov	15						
Prebiehajúce a hroziace súdne spory	16						
Provizie obchodným zástupcom	17						
Stratové zmluvy a nevýhodné zmluvy	18						
Rekultivácia pozemku, uzavretie, rekultivácia a monitorovanie skládok odpadov po jej uzatvorení	19						
Vyplácanie odchodného, vyplácanie plnení pre zamestnancov pri životných jubileách alebo pracovných jubileách a iných plnení pre zamestnancov (zamestnanecké požitky)	20						
Iné	21						
Spolu rezervy zákonné krátkodobé (súčet r. 01 až r. 20)							
Ostatné krátkodobé rezervy	22						
Bonusy, skontá, rabaty a podobné	23						
Členské príspevky do zdŕozov, spolkov, komôr a podobné	24	8956,21	12 352,01	8 956,21			12 352,01
Mzdy za dovolenku vrátane sociálneho zabezpečenia	25						
Naklady na uvešenie prenajatého majetku do predchádzajúceho stavu	26						
Naklady na zostavenie daňového priznania za vykazované účtovné obdobie	27	870,00	900,00	870,00			900,00
Naklady na zostavenie, overenie, zverejnenie účtovnej závierky a výrobné správy týkajúcej sa vykazovaného účtovného obdobia	28						
Naklady súvisiace s odstránením znečistenia životného prostredia	29	7 000,00	5 000,00			7 000,00	5 000,00
Nevýfakturované dodávky a služby	30						
Odmeny a prémie zamestnancov	31						
Odmeny členom orgánov účtovnej jednotky	32						
Odstranenie odpadov a obalov	33						
Odstupné zamestnancom	34						
Pokuty a penále	35						
Povinnosť spätného odkúpenia obalov	36						
Prebiehajúce a hroziace súdne spory	37						
Provizie obchodným zástupcom	38						
Stratové zmluvy a nevýhodné zmluvy	39						
Reklamácie a záručné opravy	40						
Demolácia budov	41						
Finančné povinnosti vyplývajúce z ručenia a záruk	42						
Iné	43	16 826,21	18 252,01	9 826,21		7 000,00	18 252,01
Spolu ostatné krátkodobé rezervy (súčet r. 22 až r. 42)							

k čl. IV. B - Záväzky podľa doby splatnosti

Záväzky podľa doby splatnosti	číslo riadku	Zostatok k 31.12. bežného účtovného obdobia	
		1	2
Záväzky v lehote splatnosti	01	26 404,95	22 884,62
z toho:	02	26 404,95	22 884,62
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka vrátane	03		
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti od jedného do piatich rokov vrátane	04		
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti dlhšou ako päť rokov	05	437 392,45	437 392,45
Záväzky po lehote splatnosti	06	463 797,40	460 277,07
Spolu (r. 01 + r. 05)			

Tabuľka č. 11

k čl. VII - Informácie o iných aktívach a iných pasívach

Iné aktíva a iné pasíva	Číslo riadku	Hodnota
	a	
Budúce právo zo servisných zmlúv, poisťných zmlúv, koncesionárskych zmlúv, licenčných zmlúv	b	
Ostatné iné aktíva	01	
Závazky z poskytnutých záruk	02	
Závazky z existujúcich alebo hroziacich súdnych sporov	03	
Závazky zo všeobecne záväzných právnych predpisov	04	
Závazky z ručenia	05	
Závazky súvisiace s odstránením znečistenia životného prostredia a environmentálnych záťaží	06	
Ostatné iné pasíva	07	
Povinnosti z devízových termínovaných obchodov a iných finančných derivátov	08	
Povinnosti z opčných obchodov	09	
Zákonná alebo zmluvná povinnosť odobrať určité produkty, napríklad z dodávateľských zmlúv alebo odberateľských zmlúv	10	
Povinnosti z finančného prenájomu, nájomných zmlúv, servisných zmlúv, poisťných zmlúv, koncesionárskych zmlúv, licenčných zmlúv a podobných zmlúv	11	
Iné povinnosti neuhradené fakt. - súdny spor	12	
	13	437 392,45
		33 194,00

k čl. IX - Príjmy rozpočtu

Kategória ekonomickkej klasifikácie	Názov kategórie ekonomickkej klasifikácie	Schválený rozpočet	Rozpočet po zmenách	Skutočnosť k 31.12. bežného účtovného obdobia	Skutočnosť k 31.12. bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia
a	b	1	2	3	4
110	daňové príjmy	242 731,00	238 764,00	237 172,97	232 459,02
120	dane z majetku	54 464,00	67 993,00	68 599,94	72 115,03
130	dane za tovary a služby	34 320,00	40 765,00	36 948,97	37 543,90
210	príjmy z podnikania a z v.a.m.	16 806,00	15 065,00	15 437,08	16 246,09
220	administratívne a iné poplatky	21 730,00	26 180,00	25 211,11	21 981,64
240	úroky z tuzemských vkladov	700,00	4 200,00	5 662,37	1 016,52
290	iné neďaňové príjmy	15,00	4 074,00	4 996,68	3 238,53
310	Tuzemské bežné granty a	52 013,00	87 542,00	88 192,98	57 317,49
320	tuzemské kapit. Granty	-	-	-	10 000,00
230	kapitálové príjmy	-	38 000,00	8 723,30	2 131,00
Spolu		422 779,00	522 583,00	490 945,40	454 049,22

Tabuľka č. 14

k čl. IX - Výdavky rozpočtu

Kategória ekonomickkej klasifikácie	Názov kategórie ekonomickkej klasifikácie	Schválený rozpočet	Rozpočet po zmenách	Skutočnosť k 31.12. bežného účtovného obdobia	Skutočnosť k 31.12. bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia
a	b	1	2	3	4
610	mzdy, platy súčasných príjmy	145 005,00	148 625,00	146 282,66	139 927,27
620	poistné a príspevok do SP	54 674,00	55 860,00	53 721,68	48 812,50
630	tovary a služby	191 190,00	241 069,00	216 798,55	161 562,34
640	bežné transfery	8 130,00	15 209,00	11 547,08	14 247,39
710	obstaranie kapit. Aktivít	31 000,00	22 500,00	22 490,08	12 920,00
Spolu		430 005,00	483 263,00	450 840,05	377 469,50

Tabuľka č. 15

k čl. IX - Finančné operácie

Finančné operácie	Číslo riadku	Skutočnosť k 31.12. bežného účtovného obdobia	Skutočnosť k 31.12. bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia
a	b	1	2
Príjmové finančné operácie			
v tom:	01	19 670,08	-
Zostatok prostriedkov finančných aktiv	02	19 670,08	
Príjate úvery, pôžičky a návratné finančné výpomoci	03		
Späťdary poskytnutých úverov, pôžičiek a návratných finančných výpomoci	04		
Príjmy z predaja majetkových účastí	05		
Ostatné príjmy	06		
Výdavkové finančné operácie			
v tom:	07		
Poskytnuté úvery, pôžičky a návratné finančné výpomoci	08		
Späťdary prijatých úverov, pôžičiek a návratných finančných výpomoci	09		
Výdavky na obstaranie majetkových účastí	10		
Ostatné výdavky	11		